EVROPSKÝ PARLAMENT

2004 *2009*

Výbor pro občanské svobody, spravedlnost a vnitřní věci

2008/0122(COD)

22. 10. 2008

***I
NÁVRH ZPRÁVY

o návrhu rozhodnutí Evropského parlamentu a Rady, kterým se mění rozhodnutí Rady 2001/470/ES o zřízení Evropské soudní sítě pro občanské a obchodní věci
(KOM(2008)0380 – C6-0248/2008 – 2008/0122(COD))

Výbor pro občanské svobody, spravedlnost a vnitřní věci

Zpravodajka: Ona Juknevičienė

Vysvětlivky k označení legislativních postupů

* (Postup konzultace)
většina odevzdaných hlasů
**I Postup spolupráce (první čtení)
většina odevzdaných hlasů
**II Postup spolupráce (druhé čtení)
většina odevzdaných hlasů pro schválení společného postoje
většina všech poslanců Parlamentu pro zamítnutí nebo změnu společného postoje
*** Postup souhlasu
většina všech poslanců Parlamentu s výjimkou případů uvedených v článcích 105, 107, 161 a 300 Smlouvy o ES a článku 7 Smlouvy o EU
***I Postup spolurozhodování (první čtení)
většina odevzdaných hlasů
***II Postup spolurozhodování (druhé čtení)
většina odevzdaných hlasů pro schválení společného postoje
většina všech poslanců Parlamentu pro zamítnutí nebo změnu společného postoje
***III Postup spolurozhodování (třetí čtení)
většina odevzdaných hlasů pro schválení společného návrhu

(Druh postupu závisí na právním základu navrženém Komisí.)

Pozměňovací návrhy k legislativnímu textu

V pozměňovacích návrzích Parlamentu je pozměněný text zvýrazněn ***tučnou kurzivou.*** Pokud pozměňovací návrh Parlamentu přejímá stávající ustanovení pozměňujících aktů, která Komise nezměnila, jsou tyto části označeny tučně. Případné vypuštění takovýchto úseků se označuje takto: [...]. Zvýraznění *normální kurzivou* je upozorněním pro technická oddělení a označuje části legislativního textu, u nichž je navržena oprava, a má sloužit k usnadnění vypracování konečného znění (např. zjevné chyby nebo vynechání textu v některé jazykové verzi). Tyto navržené opravy podléhají dohodě příslušných oddělení.

OBSAH

Strana

NÁVRH LEGISLATIVNÍHO USNESENÍ EVROPSKÉHO PARLAMENTU 5

NÁVRH LEGISLATIVNÍHO USNESENÍ EVROPSKÉHO PARLAMENTU

o návrhu rozhodnutí Evropského parlamentu a Rady, kterým se mění rozhodnutí Rady 2001/470/ES o zřízení Evropské soudní sítě pro občanské a obchodní věci (KOM(2008)0380 – C6-0248/2008 – 2008/0122(COD))

(Postup spolurozhodování: první čtení)

Evropský parlament,

– s ohledem na návrh Komise předložený Evropskému parlamentu a Radě (KOM(2008)0380),

– s ohledem na čl. 251 odst. 2, čl. 61 písm. c) a čl. 67 odst. 5 první odrážku Smlouvy o ES, v souladu s nimiž Komise předložila svůj návrh Parlamentu (C6-0248/2008),

– s ohledem na článek 51 jednacího řádu,

– s ohledem na zprávu Výboru pro občanské svobody, spravedlnost a vnitřní věci a stanovisko Výboru pro právní záležitosti (A6-0000/2008),

1. schvaluje pozměněný návrh Komise;

2. vyzývá Komisi, aby věc opětovně postoupila Parlamentu, bude-li mít v úmyslu svůj návrh podstatně změnit nebo jej nahradit jiným textem;

3. pověřuje svého předsedu, aby předal(a) postoj Parlamentu Radě a Komisi.

Pozměňovací návrh 1

Návrh rozhodnutí – pozměňující akt
Bod odůvodnění 5

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(5) Na prvním místě je nevyhnutelné, aby fungování sítě v členských státech bylo lépe strukturováno kolem vnitrostátního kontaktního místa a aby se posílila ***jeho*** úloha jak uvnitř sítě, tak vůči soudcům***, právníkům a občanské společnosti***.	(5) Na prvním místě je nevyhnutelné, aby fungování sítě v členských státech bylo lépe strukturováno kolem vnitrostátního kontaktního místa ***či míst*** a aby se posílila úloha ***těchto kontaktních míst*** jak uvnitř sítě, tak vůči soudcům ***a některým komorám právnických profesí***.

Or. en

Pozměňovací návrh 2

Návrh rozhodnutí – pozměňující akt
Bod odůvodnění 9

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(9) Za účelem dosažení cílů rozhodnutí 2001/470/ES v oblasti zlepšení soudní spolupráce v Evropské unii a přístupu občanů ke spravedlnosti se ***musí právnické profese***, ***které*** přímo přispívají k uplatňování nástrojů Společenství a mezinárodních právních nástrojů týkajících se civilního soudnictví, stát ***prostřednictvím svých vnitrostátních organizací*** právoplatnými členy sítě.	(9) Za účelem dosažení cílů rozhodnutí 2001/470/ES v oblasti zlepšení soudní spolupráce v Evropské unii a přístupu občanů ke spravedlnosti ***by*** se ***měly státem určené komory právnických profesí***, ***které*** přímo přispívají k uplatňování nástrojů Společenství a mezinárodních právních nástrojů týkajících se civilního soudnictví, stát právoplatnými členy sítě.

Or. en

Pozměňovací návrh 3

Návrh rozhodnutí – pozměňující akt
Bod odůvodnění 10

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(10) Za účelem většího ***rozvinutí úkolů sítě v oblasti*** přístupu ke spravedlnosti ***je kromě jiného nutné, aby se kontaktní místa v členských státech stala postupně přístupná veřejnosti prostřednictvím moderních komunikačních prostředků***.	(10) Za účelem většího ***usnadnění*** přístupu ke spravedlnosti ***by měla být podporována aktivní úloha v rozvoji elektronického soudnictví prostřednictvím podpory koncepce a provedení budoucích portálů, včetně portálu elektronického soudnictví pro občany jakožto součásti politiky Společenství v oblasti elektronického soudnictví, který by byl určen zejména pro umožnění přímého přístupu občanů k soudnímu systému. Jako první krok by internetové stránky vnitrostátních ministerstev spravedlnosti měly obsahovat odkaz na internetové stránky Evropské soudní sítě***

Or. en

Pozměňovací návrh 4

Návrh rozhodnutí – pozměňující akt
Čl. 1 – bod 1 – písm. a – podbod ii
Rozhodnutí 2001/470/ES
Čl. 2 – odst. 1 – písm. e

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
„e) profesní komory zastupující na vnitrostátní úrovni v členských státech ***advokáty, notáře, soudní vykonavatele a ostatní*** příslušníky právnických profesí, kteří se přímo podílejí na uplatňování právních aktů Společenství a mezinárodních právních aktů týkajících se soudní spolupráce v občanských a obchodních věcech.“	„e) profesní komory zastupující na vnitrostátní úrovni v členských státech příslušníky právnických profesí, kteří se přímo podílejí na uplatňování právních aktů Společenství a mezinárodních právních aktů týkajících se soudní spolupráce v občanských a obchodních věcech.“

Or. en

Pozměňovací návrh 5

Návrh rozhodnutí – pozměňující akt
Čl. 1 – bod 1 – písm. b – podbod i
Rozhodnutí 2001/470/ES
Čl. 2 – odst. 2 – pododstavec 2

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
„Pokud členský stát určí více kontaktních míst, ***určí mezi nimi jedno hlavní kontaktní místo a zajistí mezi nimi*** vhodný způsob spolupráce. ***Osoba určená jako jediné kontaktní místo nebo jako hlavní kontaktní místo členského státu vykonává pouze úkoly kontaktního místa stanovené tímto rozhodnutím s vyloučením jakýchkoliv jiných úkolů, zejména úkolů uvedených v odst. 1 písm. b), c), d) a e) rozhodnutí.“***	„Pokud členský stát určí více kontaktních míst, ***zajistí oznámení ustanovení každého kontaktního místa a jeho zvláštních úkolů Komisi a*** vhodný způsob spolupráce ***mezi těmito kontaktními místy***.“

Or. en

Pozměňovací návrh 6

Návrh rozhodnutí – pozměňující akt
Čl. 1 – bod 1 – písm. b – podbod ii
Rozhodnutí 2001/470/ES
Čl. 2 – odst. 2 – pododstavec 2 a

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
„Pokud kontaktní místo určené podle odstavce 2 není soudce, ***určí*** příslušný členský stát soudce***, který bude kontaktnímu místu nápomocen při jeho stycích s místními soudními orgány***. Tento soudce je plnoprávným členem sítě.“	„Pokud kontaktní místo určené podle odstavce 2 není soudce, ***zajistí*** příslušný členský stát ***kontakt s vnitrostátními soudními orgány a může určit*** soudce ***na podporu této funkce***. Tento soudce je plnoprávným členem sítě.“

Or. en

Pozměňovací návrh 7

Návrh rozhodnutí – pozměňující akt
Čl. 1 – bod 1 – písm. b – podbod ii a (nový)
Rozhodnutí 2001/470/ES
Čl. 2 – odst. 2 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	iia) vkládá se odstavec 2a, který zní:
	„2a. Členské státy zajistí, aby měla kontaktní místa dostatečné a přiměřené zázemí, pokud jde o personál, a dále zdroje a moderní komunikační prostředky s cílem zajistit jejich účinné fungování v souladu s cíli a úkoly stanovenými v tomto rozhodnutí.“

Or. en

Pozměňovací návrh 8

Návrh rozhodnutí – pozměňující akt
Čl. 1 – bod 1 – písm. c
Rozhodnutí 2001/470/ES
Čl. 2 – odst. 3

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
"3. Členské státy označí orgány uvedené v odst. 1 písm. b)**,** c) ***a e)***. ***Pokud*** v členském státě existuje ***pro účely odst. 1 písm. e)*** více profesních komor zastupujících na národní úrovni jednu právnickou profesi, přísluší členskému státu zajistit vhodné zastoupení dotčené profese v síti.“	"3. Členské státy označí orgány uvedené v odst. 1 písm. b) ***a*** c). ***Členské státy určí nejvhodnější právní profese pro účely odst. 1 písm. e) a pokud*** v členském státě existuje více profesních komor zastupujících na národní úrovni jednu právnickou profesi, přísluší členskému státu zajistit vhodné zastoupení dotčené profese v síti.“

Or. en

Odůvodnění

V souladu s doplněním odstavce 4.

Pozměňovací návrh 9

Návrh rozhodnutí – pozměňující akt
Čl. 1 – bod 1 – písm c a (nové)
Rozhodnutí 2001/470/ES
Čl. 2 – odst. 4 a

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	ca) Doplňuje se nový odstavec 4a, který zní:
	„4a. Členské státy určí profesní komory uvedené v odst. 1 písm. e) Za tímto účelem musí obdržet souhlas dotčených profesních komor.“

Or. en

Pozměňovací návrh 10

Návrh rozhodnutí – pozměňující akt
Čl. 1 – bod 1 – písm d a (nové)
Rozhodnutí 2001/470/ES
Čl. 2 – odst. 5 – písm. c

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	da) V odstavci 5 se písmeno c) nahrazuje tímto:
	„c) případně jejich zvláštní úkoly v rámci sítě*, včetně jejich zvláštní odpovědnosti, pokud existuje více než jedno kontaktní místo*.“

Or. en

Pozměňovací návrh 11

Návrh rozhodnutí – pozměňující akt
Čl. 1 – bod 2 – písm. b a (nové)
Rozhodnutí 2001/470/ES
Čl. 3 – odst. 2 – písm. c

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	ba) V odst. 2 písm. c) se doplňují nová slova, která znějí:
	„Hlavním zdrojem informací jsou internetové stránky sítě obsahující aktuální informace ve všech úředních jazycích EU. Vnitrostátní ministerstva spravedlnosti musí na svých internetových stránkách uvádět snadno přístupný odkaz na internetové stránky Evropské soudní sítě.“

Or. en

Pozměňovací návrh 12

Návrh rozhodnutí – pozměňující akt
Čl. 1 – bod 3 – písm. a
Rozhodnutí 2001/470/ES
Čl. 5 – odst. 1 – pododstavec 2

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
„Za stejným účelem jsou kontaktní místa	„Za stejným účelem jsou kontaktní místa

rovněž k dispozici místním soudním orgánům příslušného členského státu ***a orgánům uvedeným v čl. 2 odst. 1 písm. e)*** podle pravidel, která si členský stát stanoví.“	rovněž k dispozici místním soudním orgánům příslušného členského státu podle pravidel, která si členský stát stanoví.“

Or. en

Odůvodnění

Pouze soudní orgány by měly být oprávněny žádat o informace o konkrétních případech. Ostatní orgány by měly být oprávněny požadovat pouze obecné informace, jinak riskujeme přetížení kontaktních míst a dotování právnických profesí.

Pozměňovací návrh 13

Návrh rozhodnutí – pozměňující akt
Čl. 1 – bod 3 – písm a a (nové)
Rozhodnutí 2001/470/ES
Čl. 5 – odst. 1 – pododstavec 2 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	aa) V odstavci 1 se doplňuje nový pododstavec, který zní:
	„Kontaktní místa jsou k dispozici profesním komorám uvedeným v čl. 2 odst. 1 písm. e) v souladu s pravidly, která si stanoví každý členský stát, a poskytnou jim veškeré obecné informace o nástrojích Společenství nebo mezinárodních nástrojích týkajících se soudní spolupráce v občanských a obchodních věcech, avšak neposkytnou jim žádné informace o jednotlivých případech.“

Or. en

Odůvodnění

Pouze soudní orgány by měly být oprávněny žádat o informace o konkrétních případech. Ostatní orgány by měly být oprávněny požadovat pouze obecné informace, jinak riskujeme přetížení kontaktních míst a dotování právnických profesí.

Pozměňovací návrh 14

Návrh rozhodnutí – pozměňující akt
Čl. 1 – bod 3 – písm. b – podbod -i (nový)
Rozhodnutí 2001/470/ES
Čl. 5 – odst. 2 – písm. -a (nové)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	–i) doplňuje se písmeno –a), které zní:
	„ –a) zajišťují, aby místní soudní orgány obdržely dostatečné a pravidelné obecné informace o nástrojích Společenství nebo mezinárodních nástrojích týkajících se soudní spolupráce v občanských a obchodních věcech.“

Or. en

Pozměňovací návrh 15

Návrh rozhodnutí – pozměňující akt
Čl. 1 – bod 3 – písm. b – podbod i
Rozhodnutí 2001/470/ES
Čl. 5 – odst. 2 – písm. a

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
„a) poskytují jiným kontaktním místům, orgánům uvedeným v čl. 2 odst. 1 písm. b), c)**,**d) ***a e)*** a místním soudním orgánům svého členského státu veškeré informace, které jsou v souladu s článkem 3 nezbytné pro řádnou soudní spolupráci mezi členskými státy, aby jim byla nápomocna při přípravě účinných žádostí o soudní spolupráci a navazování co nejvhodnějších přímých kontaktů; zejména poskytují veškeré informace s cílem usnadnit uplatňování práva jiného členského státu, které je podle právního aktu Společenství či mezinárodního právního aktu použitelné v daném soudním sporu či situaci. Za tímto účelem se může kontaktní místo, kterému je taková žádost předložena, obrátit na ostatní orgány svého členského státu	„a) poskytují jiným kontaktním místům, orgánům uvedeným v čl. 2 odst. 1 písm. b), c) ***a*** d) a místním soudním orgánům svého členského státu veškeré informace, které jsou v souladu s článkem 3 nezbytné pro řádnou soudní spolupráci mezi členskými státy, aby jim byla nápomocna při přípravě účinných žádostí o soudní spolupráci a navazování co nejvhodnějších přímých kontaktů; zejména poskytují veškeré informace s cílem usnadnit uplatňování práva jiného členského státu, které je podle právního aktu Společenství či mezinárodního právního aktu použitelné v daném soudním sporu či situaci. Za tímto účelem se může kontaktní místo, kterému je taková žádost předložena, obrátit na ostatní orgány svého členského státu

uvedené v článku 2, aby bylo žádosti vyhověno. Informace obsažené v odpovědi nejsou pro kontaktní místo, ani pro tyto orgány, ani pro orgán, který podal žádost, závazné..“

uvedené v článku 2, aby bylo žádosti vyhověno. Informace obsažené v odpovědi nejsou pro kontaktní místo, ani pro tyto orgány, ani pro orgán, který podal žádost, závazné..“

Or. en

Pozměňovací návrh 16

Návrh rozhodnutí – pozměňující akt
Čl. 1 – bod 3 – písm. b – podbod ii
Rozhodnutí 2001/470/ES
Čl. 5 – odst. 2 – písm. c a

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
„ca) informují veřejnost o soudní spolupráci v občanských a obchodních věcech v rámci Evropské unie, o souvisejících právních aktech Společenství a mezinárodních právních aktech a o vnitrostátních právních předpisech členských států, zejména s ohledem na přístup k soudním systémům.“	„ca) ***prostřednictvím internetových stránek sítě*** informují veřejnost o soudní spolupráci v občanských a obchodních věcech v rámci Evropské unie, o souvisejících právních aktech Společenství a mezinárodních právních aktech a o vnitrostátních právních předpisech členských států, zejména s ohledem na přístup k soudním systémům***, a zvyšují tak veřejné povědomí o těchto internetových stránkách; informují zejména tím, že na internetových stránkách vnitrostátních ministerstev spravedlnosti uvedou odkaz na internetové stránky Evropské soudní sítě***.“

Or. en

Pozměňovací návrh 17

Návrh rozhodnutí – pozměňující akt
Čl. 1 – bod 5
Rozhodnutí 2001/470/ES
Čl. 8 – odst. 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
1. Kontaktní místa odpovídají na všechny jim podané žádosti neprodleně a nejpozději do ***deseti*** dnů od jejich obdržení. Pokud kontaktní místo nemůže vyřídit žádost do deseti dnů od jejího obdržení, informuje o této skutečnosti stručně žadatele, přičemž uvede lhůtu, kterou na odpověď dle svých úvah potřebuje.	1. Kontaktní místa odpovídají na všechny jim podané žádosti neprodleně a nejpozději do ***patnácti kalendářních*** dnů od jejich obdržení. Pokud kontaktní místo nemůže vyřídit žádost do ***patnácti*** dnů od jejího obdržení, informuje o této skutečnosti stručně žadatele, přičemž uvede lhůtu, kterou na odpověď dle svých úvah potřebuje***, přičemž však tato lhůta nesmí přesáhnout třicet kalendářních dnů***.

Or. en

Pozměňovací návrh 18

Návrh rozhodnutí – pozměňující akt
Čl. 1 – bod 5
Rozhodnutí 2001/470/ES
Čl. 8 – odst. 3

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
3. Komise spravuje zabezpečený elektronický rejstřík s omezeným přístupem obsahující žádosti o soudní spolupráci a odpovědi uvedené v čl. 5 odst. 2 písm. a), b)***,*** c)***, ca) a v čl. 13a***. Kontaktní místa zajistí, aby Komisi byly dodány informace nutné k vytvoření a fungování informačního systému.“	3. Komise spravuje zabezpečený elektronický rejstřík s omezeným přístupem obsahující žádosti o soudní spolupráci a odpovědi uvedené v čl. 5 odst. 2 písm. a), b) ***a*** c). Kontaktní místa zajistí, aby Komisi byly dodány informace nutné k vytvoření a fungování informačního systému.“

Or. en

Pozměňovací návrh 19

Návrh rozhodnutí – pozměňující akt
Čl. 1 – bod 7
Rozhodnutí 2001/470/ES
Čl. 11 a – odst. 2

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
2. Přistupující a kandidátské země mohou být přizvány k účasti na těchto schůzích jako pozorovatelé. Třetí země, které jsou stranami ***Úmluvy o soudní příslušnosti, uznávání a výkonu rozhodnutí v občanských a obchodních věcech podepsané v Luganu dne 30. října 2007***, se mohou rovněž účastnit některých schůzí sítě jako pozorovatelé.	2. Přistupující a kandidátské země mohou být přizvány k účasti na těchto schůzích jako pozorovatelé. Třetí země, které jsou stranami ***mezinárodních nástrojů soudní spolupráce v občanských a obchodních věcech, které uzavřelo Evropské společenství***, se mohou rovněž účastnit některých schůzí sítě jako pozorovatelé.

Or. en

Pozměňovací návrh 20

Návrh rozhodnutí – pozměňující akt
Čl. 1 – bod 8
Rozhodnutí 2001/470/ES
Čl. 12 a – odst. 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
1. Síť udržuje vztahy s ostatními evropskými sítěmi***, které sdílejí stejné cíle, zejména s Evropskou soudní sítí pro trestní věci a Evropskou sítí pro vzdělávání soudců***.	1. Síť udržuje vztahy s ostatními evropskými sítěmi ***a institucemi, jako je Soudní dvůr Evropských společenství, Evropská soudní síť pro trestní věci, Evropská síť pro vzdělávání soudců a další instituce, které sdílejí její cíle***.

Or. en

Pozměňovací návrh 21

Návrh rozhodnutí – pozměňující akt
Čl. 1 – bod 8
Rozhodnutí 2001/470/ES
Čl. 12 a – odst. 2

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
2. Síť udržuje vztahy se sítí evropských	2. Síť udržuje vztahy se sítí evropských

spotřebitelských center (ECC-Net). S cílem poskytnout jí veškeré informace k usnadnění přístupu spotřebitelů ke spravedlnosti jsou kontaktní místa Evropské soudní sítě pro občanské a obchodní věci zejména k dispozici ***kontaktním místům*** sítě ECC.Net .	spotřebitelských center (ECC-Net). S cílem poskytnout jí veškeré ***obecné*** informace ***o provádění nástrojů Společenství a mezinárodních nástrojů*** k usnadnění přístupu spotřebitelů ke spravedlnosti jsou kontaktní místa Evropské soudní sítě pro občanské a obchodní věci zejména k dispozici ***členům*** sítě ECC.Net .

Or. en

Pozměňovací návrh 22

Návrh rozhodnutí – pozměňující akt
Čl. 1 – bod 11
Rozhodnutí 2001/470/ES
Čl. 13 a – nadpis

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
Informování veřejnosti kontaktními místy	***Poskytování obecných informací*** veřejnosti kontaktními místy

Or. en

Pozměňovací návrh 23

Návrh rozhodnutí – pozměňující akt
Čl. 1 – bod 11
Rozhodnutí 2001/470/ES
Článek 13 a

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
Kontaktní místa sítě se stávají postupně přístupná veřejnosti prostřednictvím ***využití nejvhodnějších technologických prostředků*** za účelem informování o obsahu a používání právních aktů Společenství a mezinárodních dokumentů o soudní spolupráci v občanských a obchodních věcech ***a za účelem případného nasměrování veřejnosti*** na orgány pověřené ***jejich*** praktickým	***Informace dostupné na internetových stránkách Evropské soudní sítě musí být snadno přístupné*** veřejnosti, ***zejména*** prostřednictvím ***uvedení odkazu na internetových stránkách vnitrostátních ministerstev spravedlnosti. Informace na těchto internetových stránkách musí být pravidelně aktualizované a dostupné ve všech úředních jazycích EU*** za účelem informování ***veřejnosti*** o obsahu

uplatňováním, zejména na orgány uvedené v článku 6.“	a používání právních aktů Společenství a mezinárodních dokumentů o soudní spolupráci v občanských a obchodních věcech***. Tyto internetové stránky musí rovněž uvádět internetové odkazy*** na orgány pověřené praktickým uplatňováním ***nástrojů***, zejména na orgány uvedené v článku 6.“

Or. en